



Ngày thể thao 1 tháng 7 năm 2012 Journée sportive 1er juillet 2012

Phiếu ghi danh giải vũ cầu / Fiche d'inscription au tournoi de badminton

Họ / Nom :

Tên / Prénom :

Tuổi / Âge :

Trình độ / Niveau : Mới biết chơi / *débutant* | Chơi giải trí / *loisir* | Thi đấu / *confirmé*

Điện thoại / Téléphone :

Vi-thư / E-mail :

Bảng / Tableaux : Đơn nữ / *simple dames* | Đơn nam / *simple messieurs* | Đôi nữ / *double dames* | Đôi nam / *double messieurs*

Họ & tên đồng đội (đôi) / Nom & prénom du partenaire en double :

Chi phí ghi danh là 3 âu-kim cho mỗi bảng / Pour chaque tableau, une participation de 3€ est demandée.

Những hồ sơ dưới đây cần được điền và gửi lại / Les documents suivants sont à retourner dûment complétés :

- Phiếu ghi danh này / La présente fiche d'inscription
- Thanh toán bằng chi-phiếu, chi trả cho AGEVP, 3 âu-kim / Le règlement de 3€ (par personne et par tableau) par chèque à l'ordre de l'AGEVP

Mọi ghi danh chỉ được thực hiện qua đường bưu điện và trước ngày 23 tháng 6 năm 2012 theo địa chỉ dưới đây / L'inscription se fait uniquement par voie postale avant le 23 juin 2012 à l'adresse suivante :

*M^{elle} Poussineau
20, rue de Tolbiac
75013 Paris*

Số chỗ giới hạn, xin quý vị ghi danh sớm !
Nombre de places limitées, inscrivez-vous vite !

Règlement du tournoi

1. Le tournoi est ouvert à tous.
2. La date limite d'inscription au tournoi est fixée au **23 juin 2012**. Inscription sur place uniquement si des places sont disponibles.
3. Le nombre de participants est limité : les premiers arrivés seront les premiers servis.
4. Il y a quatre tableaux : simple homme, simple dame, double hommes, double dames. Il n'y a pas de double mixte. Chaque joueur peut s'inscrire dans 1 ou 2 tableaux.
5. Le tournoi commence par une phase de poules.
6. Le classement des poules s'effectue selon le nombre de matchs gagnés. En cas d'égalité entre 2 joueurs, le gagnant sera le gagnant du match joué entre eux. Si besoin, la différence des points marqués dans tous les matchs de la poule départagera plusieurs ex-aequo. Les 2 premiers de chaque poule sont qualifiés pour les phases finales.
7. Les phases finales sont à élimination directe.
8. Tous les matchs jusqu'à la finale se disputent en 1 set de 21 points avec un éventuel tie-break jusqu'à 25 points. La finale se dispute en 2 sets gagnants.
9. Les volants utilisés sont de marque TRUMP avec jupe nylon. Ils sont fournis pour tous les matchs. Si les deux joueurs sont d'accord, ils peuvent utiliser leurs volants plumes personnels.
10. Présentation des participants et échauffement à 9h00. Début des matchs à 9h30.
11. Remise des prix à 17h00.

Pour plus d'informations sur les différents tournois organisés par l'AGEVP lors de la Journée Sportive 2012, veuillez nous contacter à l'adresse asvietnam@agevp.com